

Gemeindeblatt

Markt Hofkirchen



Öffnungszeiten:

täglich von 8:00 – 12:00 Uhr
Donnerstags von 13:00 – 17:00 Uhr
Tel. 08545/9718-0, Fax 08545/9718-28

Bürgermeistersprechstunde jeden ersten Freitag im
Monat und nach Vereinbarung unter 08545/9718-21
oder dagmar.riesinger@hofkirchen.de

www.hofkirchen.de
gemeindeblatt@hofkirchen.de

Hofkirchen, den 22.07.2026
KW 30/2026

I. Informationen

1. Ferienprogramm 2026

Das Ferienprogramm 2026 kann ab sofort auf der Homepage und in der Hofkirchen-App abgerufen werden.

2. Bauhofleitung (m/w/d) ab Januar 2027 gesucht

Der Markt Hofkirchen sucht eine/n

Leiter/in (m/w/d) für den gemeindlichen Bauhof in Vollzeit.

Alle weiteren Informationen finden Sie auf unserer Homepage unter Aktuelles:

<https://www.hofkirchen.de/index.php/buergerinfo/aktuelles-aus-dem-markt-hofkirchen.html>

II. Bekanntmachungen usw.

Am Dienstag, den 28.07.2026 findet um 18:30 Uhr im Rathaus Hofkirchen, Sitzungssaal, eine Gemeinderatssitzung statt.

1. Änderung des Flächennutzungsplans Hofkirchen mit Deckblatt Nr. 25 (i. S. „Einbeziehungssatzung Zaundorf West II“) – Reduzierung aufgrund des Genehmigungsbescheids des Landratsamtes Passau vom 19.05.2026
2. Aufstellung der Einbeziehungssatzung Zaundorf West II
 - a) Behandlung der Bedenken und Anregungen und Fassung der Abwägungsbeschlüsse über die eingegangenen Stellungnahmen der Behörden, der Träger öffentlicher Belange und aus der Bürgerbeteiligung
 - b) Landratsamt Passau – Sachgebiet 62.0.04, Bauleitplanung Bescheid zur Genehmigung des Flächennutzungsplandeckblattes 25 (Zaundorf) vom 19.05.2026
 - c) Billigungsbeschluss

3. Änderung des Flächennutzungsplans Hofkirchen mit Deckblatt Nr. 29 (i. S. „Sondergebiet Batteriespeicher und PV-Anlage Holzham“); Änderungsbeschluss
4. Vorhabenbezogener Bebauungs- und Grünordnungsplan „Sondergebiet Batteriespeicher und PV-Anlage Holzham“; Aufstellungsbeschluss
5. Bauanträge und Bauvoranfragen – soweit vorhanden
 - a) Bauantrag Bau Gartenhütte in Garham, Am Kirchberg
 - b) Bauantrag Neubau eines Schwimmbeckens, Erweiterung der best. Terrasse, Errichtung einer Stützmauer in Unterstaudach 99k
 - c) Bauantrag Neubau Lager- und Abstellgebäude in Garham, Am Kirchberg 18
 - d) Bauantrag Neubau eines Einfamilienhauses mit Doppelgarage, Tektur zu 20213476 in Hagenham
 - e) Bauantrag Grabenerweiterung zum Retentionsraumausgleich in Hofkirchen, Nähe Gewerbegebiet
 - f) Bauantrag Nutzungsänderung: Wohnhaus und NG zu Ferienwohnungen in Hofkirchen, Kaiserstr. 4
 - g) Bauantrag Nebengebäude Abbruch, Ausbau DG Haupthaus, Aufstockung Bestand, Erneuerung Dach, Anbau Wintergarten mit Aufzug und Außentreppe in Oberneustift 5
6. Gigabitausbau in der Marktgemeinde Hofkirchen
 - a) Antragstellung auf Zuwendung in vorläufiger Höhe im Förderverfahren der Gigabitrichtlinie des Bundes 2.0
 - b) Veröffentlichung des Auswahlverfahrens zum geförderten Ausbau im Wirtschaftlichkeitslückenmodell
7. Bekanntgaben, Informationen und Anfragen zur Tagesordnung
 - a) Straßensanierungen – Begleitmaßnahmen der Wasserversorgung
 - b) Termine

Im Anschluss findet noch eine nichtöffentliche Sitzung statt.

III. Anzeigen

Herzlichen Dank für ein großartiges Fußballfest!

Ein riesiges **Dankeschön** an alle Spieler, Helfer, Sponsoren und Zuschauer, die unser Benefiz-Fußballspiel für die „**Sternstunden**“ zu einem unvergesslichen Erlebnis gemacht haben.

Dank Eurer Unterstützung konnten wir gemeinsam Gutes tun.

Hans Aschenbrenner u. Josef Kufner

Liebe Hundefreunde!

Unsere Gehwege rund um die Kirchen und Friedhöfe sind keine Hundetoiletten!

Leider mussten wir in letzter Zeit immer wieder feststellen, dass liegengelassener Hundekot unsere Wege und Grünflächen verschmutzt.

Wir möchten Sie bitten, im Interesse aller Mitbürger auf die Sauberkeit in unserer Umgebung zu achten.

Bitte beseitigen Sie den Kot Ihrer Hunde unverzüglich und entsorgen Sie die Beutel über den Hausmüll.

Das Liegenlassen auf Gehwegen, Gärten oder auf Grünflächen ist nicht nur ärgerlich, sondern verschmutzt womöglich auch unsere Kirchen.

Wir bitten um Verständnis und vielen Dank für Ihre Rücksichtnahme und das Einsammeln des Hundekots!

Pfarrverband Hofkirchen-Garham



Liebe Kameradinnen und Kameraden, verehrte Mitglieder,
am Sonntag, den 26. Juli 2026 findet die **Fahrzeugweihe der FFW Hilgartsberg** statt. Dafür treffen wir uns **um 9:15 Uhr** in Uniform am Feuerwehrhaus in Hofkirchen.

Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme.

Die Vorstandschaft

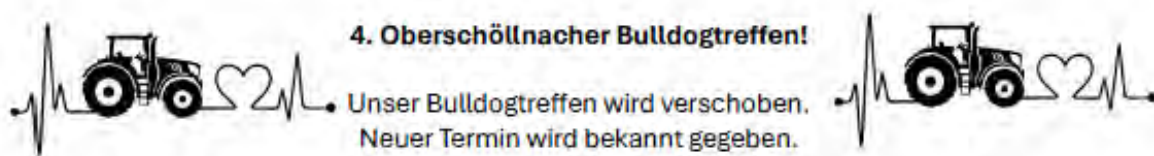
Herzliche Einladung

zu unserer **Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen**
am **Dienstag, 28.07.2026** um 19.00 Uhr im Gasthaus Buchner

Tagesordnung: Begrüßung
Tätigkeitsbericht des 1. Vorsitzenden
Kassenbericht
Bericht der Kassenprüfer
Entlastung der Vorstandschaft
Neuwahlen
Wünsche und Anträge

Die Vorstandschaft freut sich auf zahlreiches Erscheinen unserer Mitglieder.

Gartenbauverein Hofkirchen – Garham



PFARRFEST der Pfarrei Garham

am Samstag, den **25. Juli 2026**

Alle Vereine und die gesamte Bevölkerung sind dazu herzlich eingeladen!

17.30 Uhr	Aufstellung am Dorfplatz
17.45 Uhr	Festzug zur Kirche
18.00 Uhr	Festgottesdienst mit Dompropst Hans Striedl

Von 19 Uhr bis 23 Uhr gibt es **Biergartenbetrieb rund um die Pfarrkirche** mit musikalischer Unterhaltung durch die Blaskapelle Garham. Es gibt u. a. wieder eine **Tombola mit attraktiven Preisen, ein Glücksrad und Kinderschminken.**

Wir freuen uns über Spenden von Kuchen und Schmalzgebackenem!

(Abgabe im Pfarrheim)

Allen Spenderinnen und Spendern sowie allen Helferinnen und Helfern möchten wir schon im Voraus ein herzliches „Vergelt´s Gott“ aussprechen!

Der Erlös wird für die Pfarrkirche St. Nikolaus verwendet.

Wir freuen uns auf Euren zahlreichen Besuch!
Pfarrgemeinderat, Kirchenverwaltung und Pfarrer Joseph

Autohaus Berger GmbH, Pirka 25 ¼, Hofkirchen, Tel.08541 96330

Jeden Dienstag-Mittwoch-Donnerstag TÜV+GTÜ-Hauptuntersuchungen, jederzeit Abgasuntersuchungen für sämtliche Kfz.-Marken und –Modelle, Reparaturen aller Kfz.-Marken und –Modelle (evtl. zeitwertgerecht mit gebrauchten Ersatzteilen), Klimaanlage-Service



Bringen Sie uns im **Aktionszeitraum bis 01.09.2026** Ihren Ordner zum Versicherungsscheck und genießen Sie anschließend eine zünftige Brotzeit und eine Maß im Volksfest.

Ihre Vorteile:

- Überblick über Ihre bestehende Absicherung
- Prüfung auf Aktualität und Optimierungspotenzial
- Sparpotenzial durch Wechsel oder Tarifikaktualisierung
- Biermarkert + Essensmarkert sichern

Versicherungsordner gegen Brotzeit
Unsere Volksfestaktion



VR-Bank Vilshofen-Pocking eG
vr-vp.de/volksfestaktion
Tel. 08541 586-0

Markert für's Vilshofener oder Karpfhamer Fest

Polizei: Notruf 110

Polizeiinspektion Vilshofen: Ortenburger Straße 57 a, Tel. 08541/96130

Feuerwehr: Notruf-Telefon 112; Integrierte Leitstelle 0851/98850114

N E U !!! Ärztenotdienst außerhalb der Sprechzeiten: bayernweit: Tel. 01805/191212 oder 116117 (ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Rettungsleitstelle in absoluten, lebensbedrohlichen Notfällen: 112 (ohne Vorwahl vom Festnetz & Handy – kostenlos)

Giftnotruf: Tel. 089/19240

Anzeigen bitte fertig verfasst, persönlich, per Post oder per E-Mail: **gemeindeblatt@hofkirchen.de** abgeben.
Annahmeschluss: Dienstag, 10:00 Uhr; **Tel. 08545/9718-21** (Mo – Mi, jeweils von 8:00 – 12:00 Uhr)

Soweit **Graphiken oder Bilder** nicht vom Anzeigenersteller selbst erstellt wurden, bitten wir **im eigenen Interesse** zu **prüfen**, ob das **Recht oder die Lizenz zur Veröffentlichung dieser Inhalte** vorliegt. Sofern dies nicht der Fall sein sollte, kann eine **Urheberrechtsverletzung** vorliegen, die zivilrechtliche Vertragsstrafen nach sich ziehen kann.

FF Hilgartsberg

Liebe Mitglieder, Freunde und Gönner unserer Feuerwehr, endlich ist es so weit, die FF Hilgartsberg hat einen neuen Mannschaftstransportwagen, kurz MTW, erhalten.

Nun soll in einer Feierstunde, **am 26.07.2026 um 10:00 Uhr in Zaundorf** das neue Fahrzeug seinen Segen erhalten.

Die Segnung wird im Rahmen eines Gottesdienstes von unserem H. Pfarrer Joseph durchgeführt. Hierzu dürfen wir alle Mitglieder unserer Wehr herzlich um vollzählige Beteiligung bitten.

Am Festakt beteiligen sich auch die Feuerwehren aus Hofkirchen, Garham und Albersdorf.

Beim anschließenden Mittagstisch in der EC-Halle freuen wir uns über zahlreichen Besuch aus der Bevölkerung.

Die Vorstandschaft



Gartenbauverein Hofkirchen-Garham

Am **Samstag, 22. August** des Jahres lädt der Gartenbauverein herzlich zu seinem **Jahresausflug** ein!

Auch Nichtmitglieder sind willkommen.

Wir fahren in den Landkreis Regensburg.

In Bach an der Donau besuchen wir das BAIERWEINMUSEM. Weinbau in Altbayern seit der Römerzeit.

Ein kleines aber sehr feines Museum mit Demonstrationsweinberg, der zu der Zeit voller Weintrauben hängt.

Wir bekommen eine fachkundige Führung mit Verkostung des eigenen Weines.

Anschließend Mittagessen im Weinlokal Kruckenberger, hier wird auch Bier ausgeschenkt.

Am Nachmittag Besuch des *Nepal-Himalaya Park* in Wiesent. Ein neun Hektar großer Park mit beeindruckenden asiatischen Gärten und einer sehr reichen Pflanzenvielfalt. Liebevoll angelegt von einem wohlhabenden Stifter mit originalen Bauwerken aus Nepal. Der Park wurde erst kürzlich wieder von der PNP als Ausflugsziel empfohlen.

Ausklingen lassen wir den Tag im Biergarten des Landgasthof Reisinger in Sossau.

Abfahrt am Rathaus um 8.30 Uhr mit Zustiegsmöglichkeiten in Zaundorf, Reitern, Oberneustift und Garham.

Zurück etwa um 19.30 Uhr.

Kosten 30,- Euro inclusive Busfahrt, beide Eintrittsgelder und die Führung im Museum. Die Gastronomie trägt jeder selbst je nach Hunger und Durst.

Anmelden ab sofort beim Vorsitzenden Andreas Wildner, TEL 0176-700 82 748 oder 089-121 28 569. Email: gaertner.wildner@gmail.com. oder über die Homepage des Gartenbauvereins Hofkirchen.

Beachtet auch die Homepage des Gartenbauvereins Hofkirchen!



Pressemitteilung 182/2026/42/A vom 09. Juli 2026

Halbzeit im Mikrozensus: 65 000 Bürgerinnen und Bürger in Bayern werden bis Jahresende noch befragt

Mikrozensus als kleine Volkszählung zur wirtschaftlichen und sozialen Lage der Bevölkerung



Auch in diesem Jahr findet in Bayern – wie im gesamten Bundesgebiet – der Mikrozensus statt. Mit der größten jährlichen Haushaltsbefragung Deutschlands werden wichtige Informationen zur wirtschaftlichen und sozialen Lage der Bevölkerung erhoben. Die Ergebnisse helfen dabei, politische Entscheidungen auf einer verlässlichen Datengrundlage zu treffen. In Bayern werden dafür rund 130 000 Bürgerinnen und Bürger befragt. Seit Jahresbeginn haben bereits etwa 65 000

Personen Auskunft gegeben und damit einen wichtigen Beitrag zur amtlichen Statistik geleistet. Bis zum Jahresende werden weitere rund 65 000 Personen vom Landesamt für Statistik angeschrieben. Wer ausgewählt wird, ist gesetzlich verpflichtet, an der Befragung teilzunehmen.

Fürth. Der Mikrozensus ist die größte jährliche Haushaltsbefragung in Deutschland. In der sogenannten „kleinen Volkszählung“ geben in Bayern jedes Jahr rund 130 000 Personen Auskunft zu ihren Arbeits- und Lebensbedingungen und tragen dazu bei, die wirtschaftliche und soziale Lage der Haushalte zu verstehen und die Lebensbedingungen der Bevölkerung zu verbessern. Nur durch verlässliche qualitativ hochwertige Daten können politische Entscheidungen zum Beispiel zur Bekämpfung von Armut, zur Förderung von Kinderbetreuung oder zur Unterstützung von Rentnerinnen und Rentnern faktenbasiert und zielgerichtet getroffen werden.

Durch die jährliche Datenerhebung lassen sich langfristige Entwicklungen beobachten:

- Die Ergebnisse des Mikrozensus zeigen, wie sich die Haushaltsgröße der bayerischen Privathaushalte in den letzten rund 60 Jahren entwickelt hat. (siehe <https://www.statistik.bayern.de/presse/mitteilungen/2025/pm125/index.html>).
- Zahlen zur finanziellen Situation der Mütter in Bayern zeigen, dass Mütter in Partnerschaften heute finanziell unabhängiger sind als noch vor 15 Jahren. (siehe <https://www.statistik.bayern.de/presse/mitteilungen/2026/pm114/index.html>)
- Indikatoren zur Sozialberichterstattung geben Auskunft zur Armutsgefährdung der Bevölkerung auf Basis der Einkommensangaben (siehe [SBE | Statistikportal.de](https://www.sbe-statistikportal.de)) und setzen diese in einen nationalen und internationalen Kontext.

Fundierte Entscheidungen kann die Politik nur auf Basis verlässlicher und repräsentativer Ergebnisse treffen. Die Auswahl der Befragten erfolgt daher nach einem mathematisch-statistischen Zufallsverfahren. Weiter besteht nach dem Mikrozensusgesetz Auskunftspflicht. Dabei unterliegen die Einzelangaben der Befragten einer strengen Geheimhaltung, die keine Rückschlüsse auf personenbezogene Daten zulässt.

Nachdruck – auch auszugsweise – mit Quellenangabe erwünscht
Bayerisches Landesamt
für Statistik
Nürnberger Str. 96
90762 Fürth

Stabsstelle Pressedialog,
Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

Pressesprecher: Michael Elabst
Telefon: 0911 86206-6109
E-Mail: presse@statistik.bayern.de
www.statistik.bayern.de/presse

www.statistik.bayern.de
Örtliche Verkaufsstelle Fürth:
Häkelstraße 14a

Wie läuft die Mikrozensuserhebung ab?

Die Auswahl der zu befragenden Haushalte erfolgt nach einem mathematisch-statistischen Zufallsverfahren, das zunächst Gebäude- bzw. Gebäudeteile für die Teilnahme am Mikrozensus auswählt. In einem weiteren Schritt ermitteln ehrenamtlich tätige Erhebungsbeauftragte die zu befragenden Haushalte über die Klingelschilder dieser Gebäude. Dabei können sie sich mit Hilfe eines Ausweises als Beauftragte des Bayerischen Landesamts für Statistik legitimieren.

Anschließend werden diese Haushalte vom Bayerischen Landesamt für Statistik schriftlich zur Teilnahme am Mikrozensus aufgefordert. Mit dem Schreiben werden sie ausführlich über die Erhebung informiert und gebeten, die Fragen des Mikrozensus im Rahmen eines Telefoninterviews oder einer Online-Befragung zu beantworten. Für die Telefoninterviews sind bayernweit etwa 130 sorgfältig ausgewählte und intensiv geschulte Erhebungsbeauftragte im Einsatz.

Seit Jahresbeginn ist bereits rund die Hälfte der insgesamt 130 000 für den Mikrozensus 2026 ausgewählten Personen ihrer Auskunftspflicht nachgekommen. Mehr als die Hälfte der Befragten nahm an einem Telefoninterview teil. Etwas weniger als die Hälfte entschied sich für die Online-Befragung. Der Papierfragebogen findet dagegen immer seltener Anwendung.

Was unterscheidet den Mikrozensus vom Zensus?

Die zwei Begriffe „Zensus“ und „Mikrozensus“ sorgen immer wieder für Verwechslung. Bei näherer Betrachtung lassen sich die beiden statistischen Erhebungen jedoch gut unterscheiden:

Der Zensus ist die größte amtliche Statistik Deutschlands und findet als eine Art Großinventur der Gesellschaft alle 10 Jahre statt und dient in erster Linie der Ermittlung der amtlichen Einwohnerzahl. In der Personenbefragung des Zensus 2022 wurden ca. 13 Prozent der Bevölkerung befragt. Zusätzlich wurden in der Gebäude- und Wohnungszählung Merkmale mit Nettokaltmiete und Energieträger erhoben.

Der Mikrozensus findet im Unterschied zum Zensus jährlich statt. Es werden mit einem Prozent der Bevölkerung deutlich weniger Personen befragt. Im Mittelpunkt stehen hier Daten zur wirtschaftlichen und sozialen Lage der Bevölkerung sowie deren Entwicklung. Dabei sind die im Mikrozensusgesetz festgelegten zu erhebenden Merkmale wesentlich umfangreicher als die im Zensus. Auskunftspflicht besteht in beiden Erhebungen.

Hinweise:

Ausführliche Informationen zum Mikrozensus (u.a. im Videoformat) finden Sie unter:
https://www.statistik.bayern.de/statistik/gebiet_bevoelkerung/mikrozensus/index.html

Mitmach-Aktionen & Angebote

Bayrische Olympiade: Nagelspiel, Masskrugschieben und -stemmen
Aichaer Brauchtumfreunde

AOK-Glücksommer, Glücksrad-Dreh
AOK Bayern

Ausstellung Jugendkart
Automobilclub Aicha

Pflanzenrätsel
AWO und Obst- und Gartenbauverein Aicha

Landwirtschaft im Landkreis Passau
Bayerischer Bauernverband Ortsverband Aicha v.W.

Maskenausstellung zum Krampus-Brauchtum, Tastspiel
Bayerwald-Deifen e.V.

Papierblumen basteln
Familienpflegewerk im KDFB

Samen-Saatsgut-Rätsel
Gartenbaufachberatung Landratsamt Passau

Geschicklichkeitsspiel „Der heiße Draht“
Heimatverein Weferting

Katzen-Lesereichen und Papiertüten mit Katzenstempel gestalten
Izzer Katzenstube

Großer Feuerwehrparcours passend für jedes Alter, inklusive Mitmachbelohnung
Jugendfeuerwehr Aicha und Jugendfeuerwehr Weferting

Kinderschminken (12:30 bis 14:30 Uhr)
Kindergarten St. Peter und Paul Aicha

Sonnenschutzschilder basteln und bemalen
Kindertagespflege Landratsamt Passau

Landkreistaschen bemalen
KoKi Landratsamt Passau - Netzwerk frühe Kindheit

Okomobil mit kreativen Angeboten: Speckstein, Töpferei, Freundschaftsarmbänder und Solarkocher
Kreisjugendring Passau

Bau von Wildbienenhotels, kleines Theater zum Thema Wildbienen, Infostand
Landschaftspflegeverband Passau e.V.

Traumfänger basteln
Lebenshilfe Passau e.V.

Instrumentenstreichelwiese (13:30 bis 15:00 Uhr)
Musikschule im Landkreis Passau

Schießen mit Lichtgewehr, Lichtpistole und Biathlonlichtgewehr
Ohe-Tal-Schützen Aicha

Bogenschießen, Balancebretter
Ohe-Tal-Bogenschützen

Handpuppen basteln
Pflegekinderdienst - Kreisjugendamt Landratsamt Passau

Kostenlose Rikscha Fahrten
Rikscha Piloten Team Ittling/Aicha

Späterisch sportliche Aktivitäten am Fußball- und Volleyballplatz
SV Aicha

Messmaschine für Aufschlaggeschwindigkeit, Schlüsselanhänger basteln
Tennisclub Aicha

Bierdeckel-Zielwerfen
Theatergruppe Aicha

Naturschutz in den Donauleiten, Präparate vergrößern unter Lupen und Binokularen
Umweltstation Haus am Strom

Infos und Basteln zum Thema Biber
Untere Naturschutzbehörde Landratsamt Passau

Reaktionstest, Sehtest, Toter Winkel, Rauschbrillenparcours (ab 14 Jahre), Beratung zu Verkehrssicherheitsfragen, uvm.
Verkehrswacht Stadt und Landkreis Passau e.V.

Infostand
Volkshochschule für Stadt und Landkreis Passau

Kasperltheater „Kasperl Seppl und der gestohlene Geburtstagskuchen“ (13, 14 und 15:00 Uhr)
Gruppe Tri/Tra/Tralala

16.

DER LANDKREIS PASSAU PRÄSENTIERT

FAMILIEN 26.7. FEST ab 9.30 Uhr



Weitere Informationen unter
www.landkreis-passau.de/familienfest

Spiel | Unterhaltung | Spaß
Aicha v. Wald
Am Sportgelände an der Ohe



Herzlich willkommen zum 16. Familienfest!

Liebe Gäste,
liebe Familien,
liebe Kinder,

Sommerzeit ist Familienzeit. Und deshalb lässt der Landkreis Passau am 26. Juli wieder sein großes Familienfest steigen! Alle Bürgerinnen und Bürger, Gäste – besonders Familien und Kinder – sind nach Aicha vorm Wald eingeladen. Unser Familienfest-Team hat zusammen mit der Gemeinde Aicha vorm Wald wieder ein aufregendes und abwechslungsreiches Programm zusammengestellt, das den ganzen Tag über Spiel, Spaß und Unterhaltung für Groß und Klein verspricht. Dafür schon jetzt vielen Dank an alle Beteiligten, vor allem den Ehrenamtlichen aus Vereinen und Organisationen! Ich freue mich auf einen unterhaltsamen Tag mit vielen Begegnungen mit Ihnen. Also, kommen Sie nach Aicha vorm Wald zum Familienfest!

Ihr

Raimund Kneiding
Landrat

Weitere Informationen unter
www.landkreis-passau.de/familienfest



Die Veranstaltung findet
bei jeder Witterung statt!

Bühne an der Ohe

9.30 Uhr Standkonzert
Blaskapelle „Schirmherren“
10.00 Uhr Ökumenischer Familiengottesdienst
Kath. Pfarrer Dekan Johannes Graf und
Evang. Pfarrer Dekan Jochen Wilde
Musikalische Umrahmung Kinderchor
aus Kirchberg unter der Leitung von
Georg Scholler
10.45 Uhr Begrüßung
durch Landrat Raimund Kneiding
Grüßwort Bürgermeister Georg
Hatzesberger
11.15 Uhr „Kinderaktion“ – Grundschule
Aicha v. Wald und Kreismusikschule
LtG. Julia Bredt u. Greta Kuban
Frühstücken
Blaskapelle „Schirmherren“
SaxOrchestra der Kreismusikschule
Leitung: Stephan Bachmair
Auftritt Kinderchor
Leitung: Georg Scholler
14 – 15 Uhr „7 same targets“
Band der Kreismusikschule
Leitung: Bernhard Scholz
15-16 Uhr Verleihung der Freiwilligen
Leistungsprüfungen Junior I und II
Landrat Kneiding, Kurt Brunner
Preisverleihung Familienrallye
„Soulmate“
Liveband Kreismusikschule
Leitung: Johannes Kasberger

Bühne am Sportplatz

11.15 Uhr Show im Geräteturnen, Gymnastik und
Akrobatik, Gymnastik mit Handgeräten
des Sport-Treff Aicha vorm Wald
Kindergarten St. Peter und Paul
Bayerischer Tanz, LtG.: Anna Kreipl
Umbräupause
12.15 Uhr „De Dilling“ und „ESGO“
Bands der Kreismusikschule
LtG.: Stefan Pontz
Umbräupause
14 Uhr Showtanz der EL SUENO Dance Academy
14.30 – 15 Uhr Pause
15.16 Uhr Zaubershow mit „Zauberer Giuseppe“
16.30 Uhr

Veranstalter: Landkreis Passau, Domplatz 11, 94032 Passau, www.landkreis-passau.de

**Bei unserer Familienrallye
gibt es wieder tolle Preise
zu gewinnen!**

- | 4x Gutscheine Eichberger Reisen, u.a.
- | für eine Mehrtagesreise
- | Freifahrtsscheine für den Bayern Park
- | Golden Tickets für Schifffahrten in Passau
- | Freikarten Haus am Strom
- | Freikarten Tierpark Irtenöd
- | Freikarten für das Besucherbergwerk Kropfmühl
- | Freikarten für das Granitzentrum Hauzenberg

Zum Essen gibts ...

- | Pommes
- | Pizza
- | Brotzeit
- | Kas und Brezen
- | Schmalzgebäck
- | Süßes
- | uvm.





Glas-Wochen in der Schatzkiste!

**Wassergläser - Biergläser - Weingläser – Sektgläser - Schnapsgläser
Cocktailgläser - Longdrinkgläser - Colagläser und Gläser für Latte Macchiato
oder Eiskaffee und Eisbecher .**

**Das ist die beste Gelegenheit für sehr wenig Geld einen großen Posten
Gläser zu bekommen - Und dann diese Auswahl!**

Also nix wie hin zur Schatzkiste!

Außerdem geht unser Sommer - Schlußverkauf weiter!

Viele Textilien zum radikal reduzierten Preis!

So z.B.	T-Shirts und Blusen	ab	1 Euro
	Sommerkleider	ab	2 Euro
	Bademoden	ab	2 Euro

Auch für die große Auswahl an Gardinen gelten die sensationellen

Sommer – Schluß – Verkaufs – Preise ab 1 Euro

In eigener Sache :

**Wir bitten darum, Warenspenden nur zu unseren Öffnungszeiten
anzuliefern. Das Abstellen vor der Tür ist bitte zu unterlassen!**

Schatzkiste Hofkirchen, Garhamer Straße 4, 94544 Hofkirchen

Telefon: 0177/2839362 oder 0178/6149331, E-Mail: Oslida@freenet.

Geöffnet:

Dienstag: von 10-12 Uhr, Freitag von 15-17 Uhr, jeden 1. Samstag im Monat von 10-12 Uhr